



Raymond Chabot inc.

Société affiliée de
**Raymond Chabot Grant
 Thornton**
 S.E.N.C.R.L.
 140, Grande Allée Est
 Bureau 200
 Québec (QC) G1R 5P7
 Tél.: (418) 647-3078
 Téléc.: (418) 647-9279
 www.raymondchabot.com

CANADA
 DISTRICT DU QUEBEC
 N° DIVISION : 10-KAMOURASKA
 N° COUR : 250-11-001985-157
 N° DOSSIER : 43-2049637
 N° BUREAU : 280564-001

C O U R S U P É R I E U R E
 « En matière de faillite et d'insolvabilité »

DANS L'AFFAIRE DE LA PROPOSITION DE :

PORTE ROYALE (1987) INC., personne morale
 légalement constituée ayant son siège social au 126,
 chemin Raymond, Rivière-du-Loup (Québec)
 G5R 5X4

AVIS DE L'AVIS DE L'INTENTION DE FAIRE UNE PROPOSITION
 (article 50.4(6) de la Loi)

Avis est par les présentes donné que Porte Royale (1987) inc., de la ville de Rivière-du-Loup, dans la province de Québec, a déposé un avis de l'intention de faire une proposition le 22 octobre 2015.
 Ci-inclus une copie de l'avis de l'intention tel que déposé.

Conformément à l'article 69(1) de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*, les procédures engagées contre la débitrice sont suspendues à compter de la date de l'avis de l'intention déposé auprès du séquestre officiel.

DATE À Québec, ce 23^e jour de octobre 2015.

RAYMOND CHABOT INC.
 Syndic
 André Champagne, CPA, CA, CIRP,
 Responsable désigné

CANADA
 DISTRICT OF QUEBEC
 DIVISION NO.: 10-KAMOURASKA
 COURT NO. : 250-11-001985-157
 FILE NO. : 43-2049637
 OFFICE NO. : 280564-001

S U P E R I O R C O U R T
 « In Bankruptcy and Insolvency »

IN THE MATTER OF THE PROPOSAL OF:

PORTE ROYALE (1987) INC.

NOTICE OF THE NOTICE OF INTENTION TO FILE A PROPOSAL
 (subsection 50.4(6))

Notice is hereby given that Porte Royale (1987) inc., in the city of Rivière-du-Loup, in the Province of Quebec, has filed a notice of intention to file a proposal on October 22, 2015.

A copy of the notice of intention as filed is enclosed herewith.

Pursuant to section 69(1) of the *Bankruptcy and Insolvency Act*, all proceedings against the debtor are stayed as of the date of filing of the notice of intention with the Official Receiver.

DATED AT Québec, this 23th day of October, 2015.

RAYMOND CHABOT INC.
 Trustee
 André Champagne, CPA, CA, CIRP,
 Trustee in charge

CANADA
DISTRICT DU QUÉBEC
N° DIVISION : 02-QUÉBEC
N° COUR :
N° DOSSIER :
N° BUREAU : 280564-001

C O U R S U P É R I E U R E
« En matière de faillite et d'insolvabilité »

DANS L'AFFAIRE DE LA PROPOSITION DE :

PORTE ROYALE (1987) INC.

Personne insolvable

-et-

RAYMOND CHABOT INC., (SR0189)
André Champagne, CPA, CA, CIRP,
Responsable désigné

Syndic

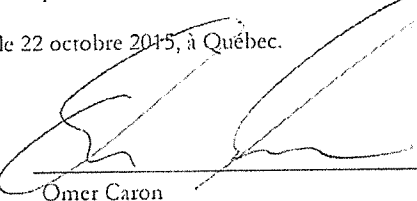
AVIS DE L'INTENTION DE FAIRE UNE PROPOSITION
(paragraphe 50.4(1) de la Loi)

Avis est donné de ce qui suit :

1. Je, Porte Royale (1987) inc., personne insolvable, signifie mon intention de faire une proposition à mes créanciers, conformément au paragraphe 50.4(1) de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*.
2. RAYMOND CHABOT INC., du 140, Grande Allée Est, bureau 200, Québec (Québec), syndic autorisé, a accepté d'exercer les fonctions de syndic dans le cadre de la proposition. Une copie de son acceptation est annexée au présent avis.
3. Une liste portant les noms des créanciers connus ayant des réclamations d'une valeur de 250 \$ ou plus, ainsi que le montant de ces réclamations, est également annexée.
4. Conformément à l'article 69 de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*, les procédures engagées contre moi sont suspendues à compter de la date du dépôt du présent avis auprès du séquestre officiel de ma localité.

Daté le 22 octobre 2015, à Québec.

Par :


Omer Caron

À remplir par le séquestre officiel :

Date du dépôt : _____

Séquestre officiel



Industrie Canada

Industry Canada

Bureau du surintendant
des faillites Canada

Office of the Superintendent
of Bankruptcy Canada

District de : Québec
No division : 10 - Kamouraska
No cour : 250-11-001985-157
No dossier : 43-2049637

Dans l'affaire de l'avis d'intention de faire une
proposition de :

Porte Royale (1987) inc.
Personne insolvable
RAYMOND CHABOT INC.
Syndic

Date de l'avis d'intention : 22 octobre 2015

CERTIFICAT DE DÉPÔT D'UN AVIS D'INTENTION DE FAIRE UNE PROPOSITION
paragraphe 50.4(1)

-- MODIFIÉ --

Je soussigné, séquestre officiel pour ce district de faillite, certifie par les présentes que la personne insolvable susmentionnée a déposé un avis d'intention de faire une proposition en vertu du paragraphe 50.4(1) de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*.

Conformément au paragraphe 69(1) de la Loi, toutes les procédures contre la personne insolvable susmentionnée sont suspendues à compter de la date du dépôt de l'avis d'intention.

Date: 22 octobre 2015, 16:22

E-File/Dépôt Electronique

Séquestre officiel

1550, D'Estimauville Avenue, Suite 702, Québec Canada, G1J0C4, (877)376-9902

Canada



Société affiliée de
Raymond Chabot Grant Thornton
S.E.N.C.R.L.
140, Grande Allée Est
Bureau 200
Québec (QC) G1R 5P7
Tél.: (418) 647-3078
Télééc.: (418) 647-9279
www.raymondchabot.com

CANADA
DISTRICT DU QUEBEC
N^o DIVISION : -
N^o COUR :
N^o DOSSIER :
N^o BUREAU : 280564-001

C O U R S U P É R I E U R E
« En matière de faillite et d'insolvabilité »

DANS L'AFFAIRE DE LA PROPOSITION DE : **PORTE ROYALE (1987) INC.**

Personne insolvable

-et-

RAYMOND CHABOT INC. , (SR0189)
André Champagne, CPA, CA, CIRP,
Responsable désigné

Syndic

LETTRE D'ACCEPTATION DE MANDAT PAR LE SYNDIC
(article 50.4(1)b) de la Loi

Nous, **RAYMOND CHABOT INC.**, représentée par André Champagne, CPA, CA, CIRP, responsable désigné, conformément aux dispositions de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*, consentons par la présente à agir à titre de syndic à la proposition à être déposée par **PORTE ROYALE (1987) INC.**, ce jour.

Daté de Québec, ce 22^e jour de d'octobre 2015.

RAYMOND CHABOT INC.
Syndic

Par :
André Champagne, CPA, CA, CIRP
Responsable désigné

Liste des créanciers

Raymond Chabot Inc.

Date du Rapport: 23/10/2015

Porte Royale (1987) inc. # BSF 43-2049637 # du Fichier
280564-001

IL - Québec

Crée par: Joanie Belley

T	Créancier et Adresse	# ref	Rapport 170	Changement importants	Paiements modifiés	Assemblée demandée	Montant déclaré	Montant soumis	Montant admis	SD
G	Agence du revenu du Canada - Trois-Rivières Attn: Centre d'arrivage régional en insolvabilité (CARI) 2250, rue St-Olivier, Trois-Rivières, Québec, G9A 4E9, Canada	DAS	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$4,000.00	\$0.00	\$0.00	N
G	Banque de Développement du Canada 1134 Grande Allée Ouest, Québec, Québec, G1S 1E5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$569,731.05	\$0.00	\$0.00	N
G	Banque Nationale du Canada - proposition Attn: FCT Solutions de recouvrement C.P. 2514, Succursale B, London, Ontario, N6A 4G9, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$243,000.00	\$0.00	\$0.00	N
G	Commission scolaire de Kamouraska-Rivière-du-Loup 464, rue Lafontaine, C.P. 910, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 3Z5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$5,000.00	\$0.00	\$0.00	N
G	Investissement Québec 'IQ' Attn: Direction des créances spéciales a/s de M. François Lamothe 413, rue Saint-Jacques, bureau 500, Montréal, Québec, H2Y 1N9, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$612,547.77	\$0.00	\$0.00	N
G	Ministère du Revenu du Québec - Québec Attn: Dir. régionale de la Capitale-Nationale 1265, boul. Charest Ouest Secteur C65-61, Québec, Québec, G1N 4V5, Canada	DAS	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$4,000.00	\$0.00	\$0.00	N
G	Municipalité de Rivière-du-Loup 65, rue de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 37, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 3Y7, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$45,000.00	\$0.00	\$0.00	N
Garanti	Sous compte des créanciers			7		Sous-total	\$1,483,278.82	\$0.00	\$0.00	
N	Agence du revenu du Canada - Trois-Rivières Attn: Centre d'arrivage régional en insolvabilité (CARI) 2250, rue St-Olivier, Trois-Rivières, Québec, G9A 4E9, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$0.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Alain Mailloux 788, Chemin Rivière-Verte, Saint-Antoine, Québec, G0L 2J0, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$320.20	\$0.00	\$0.00	N
N	APCHQ 5930, boul. Louis.-H.-Lafontaine, Anjou, Québec, H1M 1S7, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$140.10	\$0.00	\$0.00	N
N	Banque Nationale du Canada - Mastercard - propos Attn: FCT Solutions de recouvrement C.P. 2514, Succursale B, London, Ontario, N6A 4G9, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$4,553.63	\$0.00	\$0.00	N
N	Batteries Expert 89-B, BOUL. CARTIER, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 4X4, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$13.69	\$0.00	\$0.00	N
N	Bell Mobilité CP. 11095, Succ. Centre-Ville, Montréal, Québec, H3C 5E7, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$162.06	\$0.00	\$0.00	N
N	Cain Lamarre Casgrain Wells Rivière-du-Loup 299, rue Lafontaine bur. 201, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 3A8, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$5,340.54	\$0.00	\$0.00	N
N	Centre de distribution d'Astous 389, 2e. rue Est, Rimouski, Québec, G5L 2G4, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$744.64	\$0.00	\$0.00	N
N	Chartier Home Hardware 600, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 3C6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$124.15	\$0.00	\$0.00	N
N	CHI 9100, Côte de Liesse, Lachine, Québec, H8T 1A1, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$954.29	\$0.00	\$0.00	N
N	Cloutier Portes de Garage 27, chemin des Pointes, Rimouski, Québec, G5N 1R4, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$373.62	\$0.00	\$0.00	N
N	Commission de la construction du Québec 8485, rue Christophe-Colomb, Montréal, Québec, H2M 0A7, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$0.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Commission des normes du travail - Québec 400, boulevard Jean-Lesage Hall Est. 4e étage, bureau 400, Québec, Québec, G1K 8W1, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$0.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Construction Denis Bérubé 221, Fraserville, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 5M3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,665.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Construction Technipro 217 AVENUE LEONIDAS S - BUR 8A, Rimouski, Québec, G5L 2T5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$173.91	\$0.00	\$0.00	N
N	Constructions Germain Dumont 28 Rue des Merisiers, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 4Z2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$4,585.72	\$0.00	\$0.00	N
N	Côté, Quellet, Thivierge 646, rue Lafontaine Bureau 100, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 3C6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$3,333.11	\$0.00	\$0.00	N
N	CSST - Québec 530, boul. Atrium, bureau 160, Québec, Québec, G1K 7E2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$27,153.00	\$0.00	\$0.00	N

Liste des créanciers

Raymond Chabot Inc.

Date du Rapport: 23/10/2015

Porte Royale (1987) inc. # BSF 43-2049637 # du Fichier
280564-001

IL - Québec

Crée par: Joanie Belley

T	Créancier et Adresse	# ref	Rapport 170	Changement importants	Paiements modifiés	Assemblée demandée	Montant déclaré	Montant soumis	Montant admis	SD
N	Cytech Corbin Inc 43, boul. Nilus-Leclerc, L'Islet, Québec, G0R 2B0, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$132.08	\$0.00	\$0.00	N
N	Danny Lamoureux Entrepreneur 392, Rte 111 Ouest, Amos, Québec, J9T 2Y2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$190.45	\$0.00	\$0.00	N
N	DEK Canada Inc. 1908, Boul. St-Régis, Dorval, Québec, H9P 1H6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$8,230.52	\$0.00	\$0.00	N
N	Dickner Inc. 559, Lausanne, Rimouski, Québec, G5L 4A7, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$18.97	\$0.00	\$0.00	N
N	Dicom express CP. 11117 Succursale Centre Vi, Montréal, Québec, H3C 5H3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$12.43	\$0.00	\$0.00	N
N	Distribution Francis inc 1025, Rang 1, Saint-Antoine, Québec, G0L 2J0, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$176.37	\$0.00	\$0.00	N
N	Doorlec Corporation 235, ave Labrosse, Pointe-Claire, Québec, H9R 1A3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$9,855.85	\$0.00	\$0.00	N
N	Enseignes Mobiles F.G. 134, rue Pierre-Verret, Québec, Québec, G2N 1H3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$597.87	\$0.00	\$0.00	N
N	Ent. Elect. Alain Pelletier 179 L.P. Lebrun, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 5W5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$12,829.95	\$0.00	\$0.00	N
N	Équipements Yves Landry Inc. 350, Chemin Fraserville, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 5M6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$563.50	\$0.00	\$0.00	N
N	Estrie Electronique Inc., 3210, rue Hardy,, Sherbrooke, Québec, J1G 5E4, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,000.28	\$0.00	\$0.00	N
N	Excavations Jean-Claude Malenfant 123, chemin des Raymonds, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 5X7, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,017.65	\$0.00	\$0.00	N
N	Franklin & Franklin 4141, Sherbrooke Street West, suite 545, Montréal, Québec, H3Z 1B8, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$8,084.25	\$0.00	\$0.00	N
N	Garaga Inc. 8500, 25e avenue, Saint-Georges-de-Beauce, Québec, G6A 1K5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$175,957.14	\$0.00	\$0.00	N
N	Gaston Normand Thériault Liée 165B, Ch. Fraserville, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 2C7, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,638.40	\$0.00	\$0.00	N
N	Goupe LD Inc. 2370, rue Bauman, Jonquière, Québec, G7S 4S4, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,706.33	\$0.00	\$0.00	N
N	Grandmaison & Fils 3200, 1ère rue Local 500, Saint-Hubert, Québec, J3Y 8Y5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$20,627.94	\$0.00	\$0.00	N
N	Groupe Dynaco BMR 273, Boulevard Hôtel-de-ville, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 6H5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$74.91	\$0.00	\$0.00	N
N	Guillevin International Cie 6555, boul. Métropolitain Est, Montréal, Québec, H1P 3H3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$67.27	\$0.00	\$0.00	N
N	Hydro-Québec Attn: Commercial et Affaires 140, Crémazie Ouest, 1er étage, Montréal, Québec, H2P 1C3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$0.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Imprimerie Publicom 394, Route de la Station, Saint-Éloi, Québec, G0L 2V0, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$420.92	\$0.00	\$0.00	N
N	Jonction Rapide Inc. 410, rue Adanac, Québec, Québec, G1C 7B7, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$92.14	\$0.00	\$0.00	N
N	Kamco construction 149, Parc de l'innovation, La Pocatière, Québec, G0R 1Z0, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$14,388.41	\$0.00	\$0.00	N
N	Lebeau vitres d'auto 161, rue Fraser, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 1E1, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$3.14	\$0.00	\$0.00	N
N	Léger Drolet & Fils Inc. 1860, rue St-Calixte,, Plessisville, Québec, G6L 1R6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$13,466.87	\$0.00	\$0.00	N
N	Les Systèmes MICANAN inc. 1380, St-Régis, Dorval, Québec, H9P 2T5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$6,299.63	\$0.00	\$0.00	N
N	Livraison M.L. 629, blvd Armand-Thériault, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 6B7, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$21.10	\$0.00	\$0.00	N
N	Lynx Industries 175, ave. Upper Edison, Saint-Lambert, Québec, J4R 2R3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$5,963.32	\$0.00	\$0.00	N
N	Malette, SENCRL 107, Hôtel de Ville, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 4P9, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$20,462.65	\$0.00	\$0.00	N

Liste des créanciers

Raymond Chabot Inc.

Date du Rapport: 23/10/2015

Porte Royale (1987) inc. # BSF 43-2049637 # du Fichier
280564-001

IL - Québec

Crée par: Joanie Belley

T	Créancier et Adresse	# ref	Rapport 170	Changement importants	Paiements modifiés	Assemblée demandée	Montant déclaré	Montant soumis	Montant admis	SD
N	Ministère du Revenu du Québec - Québec Attn: Dir. régionale de la Capitale-Nationale 1265, boul. Charest Ouest Secteur C65-61, Québec, Québec, G1N 4V5, Canada	TPS/TVQ	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$10,000.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Mon Garage RDL 14, Léveillé, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 4X7, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$5,560.04	\$0.00	\$0.00	N
N	Mutuelles de Prévention ACQ 9200, boul. Métropolitain Est, Montréal, Québec, H1K 4L2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$3,626.76	\$0.00	\$0.00	N
N	Nethris 1611 boul. Crémazie E., 7e éta, Montréal, Québec, H2M 2P2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$80.49	\$0.00	\$0.00	N
N	NORAC International 100, L-P Lebrun, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 5W6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$110,173.31	\$0.00	\$0.00	N
N	Normand Ruest, cons.gestion 444 rue des Geais, Rimouski, Québec, G5L 7X3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$2,000.00	\$0.00	\$0.00	N
N	O.D.C.C. Corp. 4523, Dobrin, Saint-Laurent, Québec, H4R 2L8, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$14,909.96	\$0.00	\$0.00	N
N	Plomberie Dubé 104-B, rue des Équipements, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 5W9, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$892.52	\$0.00	\$0.00	N
N	Pneus FD Inc. 51, boulevard Cartier, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 5Z3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$726.65	\$0.00	\$0.00	N
N	Pneus Mécanique Témis 236 rue Témiscouata, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 2Y5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$565.46	\$0.00	\$0.00	N
N	Portes de Garage Lapierre 2229, route 131, Lourdes-de-Joliette, Québec, J0K 1K0, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$86.23	\$0.00	\$0.00	N
N	Portes Garex Enr. 610, rue Principale, Val-Alain, Québec, G0S 3H0, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$690.40	\$0.00	\$0.00	N
N	R.D. Entreprises inc. 89, Chemin Powers, Grand-Sault, Nouveau-Brunswick, E3Y 4A6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,984.06	\$0.00	\$0.00	N
N	RDL Télécom 65 A rue Iberville, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 1H2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$362.17	\$0.00	\$0.00	N
N	Recyc Laser 223, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 3A6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$539.88	\$0.00	\$0.00	N
N	Remorquage STP inc. 228, rue Beaubien est, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 5M1, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$86.23	\$0.00	\$0.00	N
N	RONA Centre Réno, Témis 30, rue du Carrefour, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 6B6, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$64.14	\$0.00	\$0.00	N
N	Rousseau Walker Inc. 1000, Fernand-Dufour, suite 101, Québec, Québec, G1M 3B1, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,954.82	\$0.00	\$0.00	N
N	SANI-EXPRESS INC. 35, rue Fraser C.P. 652, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 3Z3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$202.10	\$0.00	\$0.00	N
N	Servlinks Communication 175, Fraser suite 104, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 1E2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$37.36	\$0.00	\$0.00	N
N	Simplex Grinnell PO BOX 4484 STN A, Toronto, Ontario, M5W 5Z2, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,121.59	\$0.00	\$0.00	N
N	Supérieur Propane 631, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 3C5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$6,571.83	\$0.00	\$0.00	N
N	Surplus Général Tardif 10, rue Lévesque, Saint-Antonin, Québec, G0L 2J0, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$1,807.00	\$0.00	\$0.00	N
N	Top Expo, Services d'expositio 212-A, rue Témiscouata, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 2Y5, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$540.38	\$0.00	\$0.00	N
N	Vidéotron S.E.N.C. Attn: Département de la perception 865, rue Ste-Catherine Est, 4e étage, Tour 3 Sud, Montréal, Québec, H2L 0E3, Canada		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	\$282.09	\$0.00	\$0.00	N
Non-garanti		Sous compte des créanciers		72		Sous-total	\$518,403.47	\$0.00	\$0.00	
		Compte total de tous les créanciers		79		Grand Total	\$2,001,682.29	\$0.00	\$0.00	